



Storybooks Canada

storybookscanada.ca

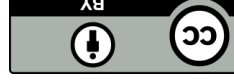
A Cabra, o Cachorro e a Vaca / Goat, Dog, and Cow

Written by: Fabian Wakholi

Illustrated by: Marleen Visser

Translated by: (pt) Translators without Borders, Debora Santos, Priscilla Freitas de Oliveira

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution 3.0 International License.](https://creativecommons.org/licenses/by/3.0)

<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



(imageless edition)

|| Level 2

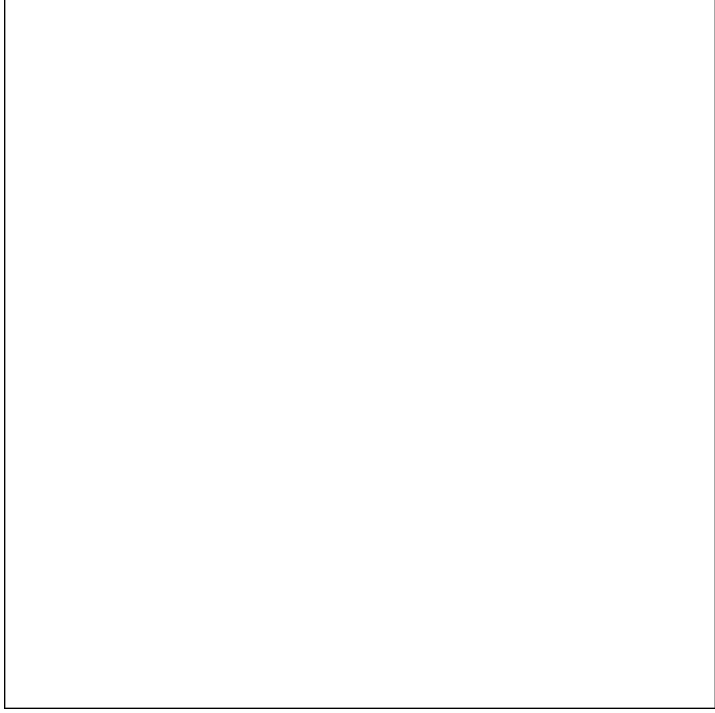
Portuguese / English

Freitas de Oliveira

Translators without Borders, Debora Santos, Priscilla

Marleen Visser

Fabian Wakholi



Goat, Dog, and Cow

A Cabra, o Cachorro e a Vaca



A Cabra, o Cachorro e a Vaca eram bons amigos. Um dia, eles saíram para um passeio de táxi.

...

Goat, Dog, and Cow were great friends. One day they went on a journey in a taxi.



Quando chegaram ao fim do passeio, o motorista pediu que pagassem a tarifa. A Vaca pagou sua parte da tarifa.

...

When they reached the end of their journey, the driver asked them to pay their fares. Cow paid her fare.



O Cachorro pagou um pouco a mais, porque não tinha o valor exato em dinheiro.

...

Dog paid a bit extra, because he did not have the correct money.



E a Vaca não se incomoda quando um carro está vindo. A vaca atravessa a estrada com toda sua calma porque sabe que pagou sua parte da tarifa.

...

And Cow is not bothered when a car is coming. Cow takes her time crossing the road because she knows she paid her fare in full.



Quando o motorista ia dar o troco para o Cachorro, a Cabra saiu correndo sem pagar.

...

The driver was about to give Dog his change when Goat ran away without paying anything.



A Cabra sai correndo quando ouve o barulho de um carro. Ela tem medo de ser presa por não pagar a tarifa do táxi.

...

Goat runs away from the sound of a car. She is afraid she will be arrested for not paying her fare.



O motorista ficou muito irritado. Ele saiu dirigindo sem dar o troco para o Cachorro.

...

The driver was very annoyed. He drove away without giving Dog his change.



É por isso, que mesmo hoje, o Cachorro corre atrás dos carros e olha para dentro para encontrar o motorista que lhe deve o troco.

...

That is why, even today, Dog runs towards a car to peep inside and find the driver who owes him his change.